



אֲדֹנִי My Lord, You have been an abode for us in all generations; before the mountains were born and You had not yet fashioned the earth and the inhabited land, and from the remotest past and to the most distant future – You are God. You reduce man to pulp and You say, 'Repent, O sons of man'. For even a thousand years in your eyes are but a bygone yesterday, and like a watch in the night. The days of our years among them are seventy years, and if with strength, eighty years; their proudest success is but toil and pain, for it is cut off swiftly and we fly away. Who knows the power of your fury? As You feared, so is your anger. Teach us to count our days, then we shall acquire a heart of wisdom.

דִּרְשׁוּ Seek the Lord when He is found, call Him when He is near. The wicked shall give up his way, and the man of iniquity his thoughts, and he shall return to the Lord, Who shall have mercy upon him, and to our God, for He will freely pardon. "For My thoughts are not your thoughts, neither are your ways My ways," says the Lord. "As the heavens are higher than the earth, so are My ways higher than your ways and My thoughts [higher] than your thoughts.

אֲנוּשׁ Frail man – his days are like grass; like a sprout of the field, so he sprouts. When a wind passes over it, it is gone, and its place recognises it no more. But the kindness of Hashem is forever and ever upon those who fear Him, and his righteousness is upon children's children. In the road of charity is life, and [on] the way of its path there is no death. And the dust returns to the earth as it was, but the spirit returns to God, who gave it. Whom else do I have in heaven? And when am I with You I wish for nothing else on earth. My flesh and my heart yearn – God is the rock of my heart and my portion forever. How precious is Your kindness, O God! Mankind takes refuge in the shadow of Your wings. For with You is the source of life – by Your light may we see light.

Psalm 1

אֲשֶׁרִי Happy is the one who has not followed the counsel of the wicked, nor stood in the path of sinners, nor sat in the company of the scornful. Rather, that one's delight is in the Torah of the Lord, meditating in God's Torah day and night. And will be like a tree planted by streams of water, that yields its fruit in season, whose leaf will not wither, and whatever that one does prospers. Not so the wicked, who are like chaff that the wind drives away. Therefore the wicked shall not survive judgment, nor sinners in the assembly of the righteous. For the Lord loves the way of the righteous, but the way of the wicked is doomed.

Psalm 15

מִזְמוֹר A song of David: Lord, who may sojourn in Your tent, who may dwell on Your holy mountain? One who walks in purity, does what is righteous, and speaks the truth from the heart. Who has no slander on the tongue, nor has done harm to a fellow, nor casts disgrace toward a neighbor. In whose eyes a contemptible person is repulsive, but who honors those who are in awe of the Lord; who swears truthfully even to personal hurt, and never retracts. Who does not lend money on interest, nor takes a bribe against the innocent; one who does these things shall never falter.

Psalm 23

מִזְמוֹר A song of David: The Lord is my shepherd, I shall not lack. God causes me to lie down in lush pastures, God leads me beside tranquil waters. God restores my soul, and guides me in righteous paths for God's Name's sake. Though I walk through the valley of the shadow of death, I will fear no evil, for You are with me; Your scepter and staff, they comfort me. You prepare a table before me in full view of my adversaries; You have anointed my head with oil, my cup overflows. May only goodness and kindness pursue me all the days of my life, and I shall dwell in the House of the Lord for length of days.

אֲדֹנִי מעון אתה היית לנו בדר ודר: בטרם הרים ילדו ותחולל ארץ ותבל ומעולם עד-עולם אתה אל: תשב אנוש עד-דבא ותאמר שובו בני-אדם: כי אלה שנים בעיניך כיום אתמול כי יעבר ואשמורה בלילה: ימי שנותינו בהם שבעים שנה ואם בגבורת שמונים שנה ורהבם עמל ואון פירגו חיש ונעפה: למנות ימינו בן הודע ונבא ללב חכמה:

דִּרְשׁוּ יהוה בהמצאו קראוהו בהיותו קרוב: יעזב רשע דרכו ואיש און מחשבתיו וישב אל-יהוה וירחמיהו ואל-אלהינו כי-ירבה לסלוח: כי לא מחשבותי מחשבותיכם ולא דרכיכם דרכי נאם יהוה: כי-גבהו שמים מארץ בן גבהו דרכי מדרכיכם ומחשבותי ממחשבותיכם:

אֲנוּשׁ כחציר ימיו כצץ השדה בן יציץ: כי רוח עברה-בו ואינו ולא- יפירונו עוד מקומו: וחסד יהוה מעולם ועד-עולם על-יראיו וצדקתו לבני בנים: בארח-צדקה חיים ודרך נתיבה אל-מות: וישב העפר על-הארץ כשהיה והרוח תשוב אל-האלהים אשר נתנה: מי-לי בשמים ועמך לא חפצתי בארץ: פלה שארי ולבבי צור-לבבי וחלקי אלהים לעולם: מה- יקר חסדך אלהים ובני אדם בצל כנפיה יחסיון: כי-עמך מקור חיים באורך נראה-אור:

תהלים א

אֲשֶׁרִי האיש אשר לא הלך בפעצת רשעים, ובדרך חטאים לא עמד, ובמושב לצים לא ישב. כי אם בתורת יהוה חפצו, ובתורתו יהנה יומם ולילה. והנה כעץ שתול על פלגי מים; אשר פריה יתן בעתו, ועליו לא יבול, וכל אשר יעשה יצליח. לא כן הרשעים, כי אם ככמץ אשר תדפנו רוח. על כן לא יקמו רשעים במשפט, וחטאים בעדת צדיקים. כי יודע יהוה דרך צדיקים, ודרך רשעים תאבד.

תהלים טו

מִזְמוֹר לְדָוִד, יהוה מי יגור באהלך, מי ישכן בהר קדשך. הולך תמים ופעל צדק, ודבר אמת בלבבו. לא רגל על לשנו, לא עשה לרעהו רעה, וחרפה לא נשא על קרבו. נבזה בעיניו נמאס, ואת יראי יהוה יכבד, נשבע להרע ולא ימר. בספו לא נתן בנשף, ונשחר על נקי לא לקח; עשה אלה לא ימוט לעולם.

תהלים כג

מִזְמוֹר לְדָוִד, יהוה רעי, לא אחסר. בנאות רשא ירביצני, על מי מנחות ינהלני. נפשי ישובב, ינחני במעגלי צדק למען שמו. גם כי אלה בגיא צלמות, לא אירא רע כי אתה עמדי, שבטך ומשענתך חמה ינחמני. תערה לפני שלחן נגד צררי; דשנת בשמן ראשי, כוסי רונה. אך טוב וחסד ירחפוני כל ימי חיי, ושבתי בבית יהוה לארך ימים.

אִשֶּׁת חַיִל A gallant woman, who can find? Far beyond pearls is her worth.

- ב Her husband's heartfelt trust is in her, and he shall lack for nothing.
ג She bestows good upon him, and never harm, all the days of her life.
ד She seeks out wool and linen, and her hands work willingly.
ה She is like a merchant fleet, bringing her sustenance from afar.
ו She arises while it is yet night, and gives provision to her household and direction to her maidens.
ז She envisions a field and acquires it, from the fruit of her handiwork she plants a vineyard.
ח With vigor she girds her loins, and strengthens her arms.
ט She discerns that her enterprise is good, her lamp does not go out by night.
י Her hands she stretches out to the distaff, and her palms support the spindle.
יא She spreads out her palm to the poor, and extends her hands to the destitute.
יב She fears not snow for her household, for her entire household is clothed with scarlet wool.
יג Fine covers she made herself, linen and purple wool are her clothing.
יד Prominent in the gates is her husband, as he sits with the elders of the land.
טו She makes a cloak and sells it, and deals a belt to the peddler.
טז Strength and splendor are her raiment, she cheerfully awaits the last day.
יז Her mouth is opened with wisdom, and the teaching of kindness is on her tongue.
יח She oversees the ways of her household, and partakes not of the bread of laziness.
יט Her children arise and praise her; her husband, and he lauds her.
כ 'Many daughters have accomplished well, but you surpass them all.'
כא Grace is false and beauty is vain; a woman in awe of God — she should be praised.
כב Give her the fruits of her own hand, and let her deeds praise her in the gathering places.

Psalm 121

שִׁיר לַמַּעֲלוֹת A song to ascents. I lift my eyes to the mountains, from where will my help come? My help comes from the Lord, Maker of heaven and earth. God will not let your foot falter, your Guardian will not slumber. Behold, the Guardian of Israel neither slumbers nor sleeps. The Lord is your Guardian, the Lord is your protection by your right side. By day the sun will not harm you, nor the moon by night. The Lord will guard you from all evil; the Lord will guard your life. The Lord will guard your going and coming from now and forever.

Psalm 130

שִׁיר הַמַּעֲלוֹת A song of ascents. Out of the depths I call you, Lord. Lord, listen to my cry, let your ears be attentive to my supplicative plea. If You preserve the account of sins, God, Lord who can survive? Pardon resides with You, so that You are held in awe. I hope for the Lord, my soul hopes, I await God's word. I yearn more for the Lord than guards for the morning, guards for the morning. Israel, wait for the Lord, for with the Lord is kindness and great redemption. And it is God Who will redeem Israel from all its iniquities.

Psalm 16

מִכְתָּם Mikhtam L'David: Guard me, God, for in You I have taken refuge. You have said to the Lord, 'You are my Lord; I have no good beyond You.' As for the holy ones who are in the earth, and the mighty in whom is all my desire. Their sorrows will multiply, those that run to other gods; their blood libations will I not pour out, nor take their names upon my lips. The Lord is my allotted portion and my share; You sustain my fate. Portions have fallen to me in pleasant places; lovely indeed is my estate. I will bless the Lord Who has given me counsel; my conscience admonishes me at night. I have set the Lord before me always; because God is at my right hand, I shall not falter. Therefore my heart rejoices and my entire being exults; also my body will rest secure. For You will not abandon me to the grave, nor will You let Your devout one see destruction. You will make known to me the path of life; in Your presence is fullness of joy; there is delight at Your right hand for eternity.

אִשֶּׁת חַיִל מי ימצא, ורחק מפנינים מכרה.

בטח בה לב בעלה, ושלל לא יחסר.
גמלתהו טוב ולא רע, כל ימי חייה.
דרשה צמר ופשתים, ותעש בחפץ כפיה.
היתה באניות סוחר, ממרחק תביא לחמה.
ותקם בעור לילה, ותתן טרף לביתה, וחק לנעריתה.
זממה שדה ותקחהו, מפרי כפיה נטעה ברים.
חגרה בעזו מתניה, ותאמץ ורועתיה.
טעמה כי טוב סחרה, לא יכבה בלילה נרה.
ידיה שלחה בבישור, וכפיה תמכו פלך.
כפה פרה לעני, וידיה שלחה לאביו.
לא תירא לביתה משלג, כי כל ביתה לבש שנים.
מרבדים עשתה לה, שש וארגמן לבושה.
נודע בשערים בעלה, בשבתו עם וקני ארץ.
סדין עשתה ותמכר, וחגור נתנה לפנעני.
עזו והדר לבושה, ותשחק ליום אחרון.
פיה פתחה בחכמה, ותורת חסד על לשונה.
צופיה הליכות ביתה, ולחם עצלות לא תאכל.
קמו בניה ויאשרוה, בעלה ויהללה.
רבות בנות עשו חיל, ואת עלית על כלנה.
שקר חסן והבל היפי, אשה יראת יהוה היא תתהלל.
תנו לה מפרי ידיה, ויהללה בשערים מעשיה.

תהלים קכא

שִׁיר לַמַּעֲלוֹת, אשא עיני אל ההרים, מאין יבא עזרי.
עזרי מעם יהוה, עשה שמים וארץ. אל
יתן למוט רגלך, אל ינום שמך. הנה לא ינום ולא ישן,
שומר ישראל. יהוה שמך, יהוה צלך על יד ימינך. יומם
השמש לא יכבה וירח בלילה. יהוה ישמך מכל רע, ישמר
את נפשך. יהוה ישמר צאתך ובואך, מעתה ועד עולם.

תהלים קל

שִׁיר הַמַּעֲלוֹת, ממעמקים קראתיך יהוה. אדני
שמעה בקולי, תהינה אוניך קשבות
לקול תחנוני. אם עונות תשמר זה, אדני מי יעמוד. כי עמך
הסליחה, למען תנא. קויתי יהוה קויתה נפשי, ולדברו
הוחלתי. נפשי לאדני, משמרים לבקר, שמרים לבקר. וכל
ישראל אל יהוה, כי עם יהוה החסד, והרבה עמו פדות.
והוא יפדה את ישראל, מכל עונותיו.

The following is traditionally recited on days when Tahanun is not recited:

תהלים טז

מִכְתָּם לדוד, שמרני אל כי חסיתי בך. אמרת ליהוה, אדני
אתה, טובתי בל עליך. לקדושים אשר בארץ חמה,
ואדירי כל חפצי בם. ירבו עצבותם אחר מהרו; בל אסיר
נספיהם מדם, ובל אשא את שמותם על שפתי. יהוה מנת חלקי
וכוסי, אתה תומיך גורלי. חבלים נפלו לי בנעמים, אף נחלת
שפחה עלי. אבברך את יהוה אשר יעצני, אף לילות יסרוני
כליותי. שויתי יהוה לנגדי תמיד, כי מימיני, בל אמוט. לכן
שמח לבי ויגל כבודי, אף בשרי ישכן לבטח. כי לא תעזב נפשי
לשאול, לא תתן חסידך לראות שחת. תודיעני ארח חיים,
שבע שמחות את פניך, נעמות בימינך נצח.

MEMORIAL PRAYER

FOR MALES

The assembled rise for the memorial prayer.

אל God, full of compassion, Who dwells on high, grant proper repose on the sheltering wings of Your presence, in the lofty levels of the holy and pure who shine as the brightness of the firmament, unto the soul of (name of deceased) son of (father's name; if deceased had no halakhic father, he is called by his mother's name), who has gone to his world, and for whose memory we pray. May his repose be in Paradise. May the Master of compassion bring him under the cover of God's wings, and bind his soul in the bond of life. May the Lord be his heritage, and may he repose on his resting place in peace, and let us respond, Amen.

FOR FEMALES

אל God, full of compassion, Who dwells on high, grant proper repose on the sheltering wings of Your presence, in the lofty levels of the holy and pure who shine as the brightness of the firmament, unto the soul of (name of deceased) daughter of (father's name; if deceased had no halakhic father, she is called by her mother's name), who has gone to her world, and for whose memory we pray. May her repose be in Paradise. May the Master of compassion bring her under the cover of God's wings, and bind her soul in the bond of life. May the Lord be her heritage, and may she repose on her resting place in peace, and let us respond Amen.

The deceased is carried to the burial site, and from outside about fifty feet of that site, the *Yoshev B'Seter* is recited seven times, each time concluding with one more of the numbered, bold words, and stopping the procession at those words. This is not done on days when *Tahanun* is not recited, and from noon prior to *Shabbat* or *Yom Tov*.

ישב You who dwell in the shelter of the Most High, abiding in the shadow of the Almighty. I say of the Lord, my refuge and my stronghold, my God in whom I trust, That God will deliver you from the ensnaring net, from destructive plague. With God's pinion will God shelter you, and under God's wings shall you find refuge; faith in God shall be your shield and protector. Fear not the terror of night, the arrow that flies by day, the plague that stalks in the darkness, the destruction that ravages at noon. Though a thousand may fall at your left side, and ten thousand at your right, it shall not reach you. Look but clearly, and you shall see the retribution against the wicked. Because [you said] 'You, Lord, are my trust,' you set the Most High as your dwelling. No harm shall befall you, nor disease come near your tent. **1) For God 2) will give God's angels 3) charge 4) concerning you, 5) to guard you 6) in all 7) your ways.**

Upon reaching the burial site, the deceased is gently lowered, and then covered by earth till the burial site is mounded, forming a *tzurat ha'kever* that encompasses the burial place. Prior to commencing this mitzvah, it is appropriate to ask forgiveness from the deceased. The first three shovels of earth that one puts in are done with the shovel turned upside-down, and the shovel is never given from hand to hand. After one person has completed their share of the burial mitzvah, the shovel should be placed in the ground, for the next person to take it.

After burial, the garments are rent, if they have not as yet been rent, following the mourners pronouncing the *Dayan Ha'Emet berakhah*.

ברוך Blessed are You, Lord our God, Ruler of the Universe, Who is the true Judge.

ACCEPTANCE OF JUDGMENT

Upon completion of the burial, the following *Tziduk HaDin* is recited by the mourners, and by those involved in preparing the deceased for burial. However, it is omitted when *tahanun* is not recited, and from noon prior to *Shabbat* and *Yom Tov*, and as well is not recited at night.

Those mourners who do not go to the burial recite *Tziduk HaDin* at home.

הצור The Rock, perfect is God's work, for all God's paths are just; God of faith without iniquity, righteous and fair is God.

The Rock, perfect in every work, who can tell God what to do? God rules below and above, causes death and restores life, lowers down to the grave and raises up.

The Rock, perfect in every action, who can tell God how to act? God Whose word generates deed, do undeserved kindness with us. In the merit of him (*Yitzhak*) who was bound like a lamb, hearken and act.

אל מלא רחמים, שוכן במרומים, המצא מנוחה נכונה על בנפי השכינה, במעלות קדושים וטהורים כזהר הרקיע מזוהרים, את נשמת (שם הנפטר) בן (שם אביו; אם מבחינה הלכתית לא היה לנפטר אב, קוראים אותו על שם אמו) שהלך לעולמו, בעבור שאנחנו מתפללים בעד הזכרת נשמתו. בגן עדן תהא מנוחתו. לכן בעל הרחמים יסתירה בסתר כנפיו לעולמים, ויצרור בצרור החיים את נשמתו. יהוה הוא נחלתו; ויניח בשלום על משכבו, ונאמר אמן.

אל מלא רחמים, שוכן במרומים, המצא מנוחה נכונה על בנפי השכינה, במעלות קדושים וטהורים כזהר הרקיע מזוהרים, את נשמת (שם הנפטרת) בת (שם אביה; אם מבחינה הלכתית לא היה לנפטרת אב, קוראים אותה על שם אמה) שהלכה לעולמה, בעבור שאנחנו מתפללים בעד הזכרת נשמתה. בגן עדן תהא מנוחתה. לכן בעל הרחמים יסתירה בסתר כנפיו לעולמים, ויצרור בצרור החיים את נשמתה. יהוה הוא נחלתה; ויתניח בשלום על משכבה, ונאמר אמן.

The deceased is carried to the burial site, and from outside about fifty feet of that site, the *Yoshev B'Seter* is recited seven times, each time concluding with one more of the numbered, bold words, and stopping the procession at those words. This is not done on days when *Tahanun* is not recited, and from noon prior to *Shabbat* or *Yom Tov*.

ישב בסתר עליון, בצל שדי יתלונן. אמר ליהוה, מחסי ומצודתי, אלהי אבטח בו. כי הוא יצילך מפח יקוש, מדבר הוות. באברתו יסך לך, ותחת כנפיו תחסה, צנה וסחרה אמתו. לא תירא מפחד לילה, מחץ יעוף יומם. מדבר באפל יהלך, מקטב ישוד צהרים. יפל מצדך אלה, ורכבה מימינה, אליך לא יגש. רק בעיניך תביט, ושלמת רשעים תראה. כי אתה יהוה מחסי, עליון שמת מעונה. לא תאנה אליך רעה, ונגע לא יקרב באהלך. **1) כי 2) מלאכיו 3) יצוה 4) לך, 5) לשמרך 6) בכל 7) דרכיך.**

Upon reaching the burial site, the deceased is gently lowered, and then covered by earth till the burial site is mounded, forming a *tzurat ha'kever* that encompasses the burial place. Prior to commencing this mitzvah, it is appropriate to ask forgiveness from the deceased. The first three shovels of earth that one puts in are done with the shovel turned upside-down, and the shovel is never given from hand to hand. After one person has completed their share of the burial mitzvah, the shovel should be placed in the ground, for the next person to take it.

After burial, the garments are rent, if they have not as yet been rent, following the mourners pronouncing the *Dayan Ha'Emet berakhah*.

ברוך אתה יהוה אלהינו מלך העולם, דין האמת.

Righteous One in all ways, the Rock Who is perfect, slow to anger and full of compassion, please have mercy and spare parents and children, for Yours, Master, are forgiveness and compassion.

Righteous are You, Lord, to cause death and to restore life, for in Your hand is the safekeeping of all spirits. Far be it from You to erase our memory. May Your eyes compassionately take cognizance of us, for Yours, Master, are compassion and forgiveness.

For a person, whether a year old, or whether living a thousand years, of what profit is it? As if having never been shall that person be. Blessed is the true Judge, Who engenders death and revives.

Blessed is God, for God's judgment is true, God scans everything with God's eye, and recompenses the person according to the account and the just sentence, and all must give God's Name acknowledgment.

We know, Lord, that Your judgment is righteous, You are righteous when You speak and pure when You judge; there is no complaining about the manner of Your judgment. Righteous are You, Lord, and Your judgments are fair.

True Judge, Judge of righteousness and truth; blessed is the true Judge, for all of God's judgments are righteous and true.

The soul of all the living is in Your hand, righteousness fills Your right hand and Your power. Have mercy on the remnant of the sheep of Your hand, and say to the Angel {of Death}, 'Hold back your hand!'

Great in counsel and abundant in deed, Your eyes are open upon all the ways of the children of humankind, to give to each one according to their ways and according to the fruit of their deeds.

To declare that the Lord is just; my Rock, in Whom there is no wrong. The Lord has given and the Lord has taken away; blessed is the Name of the Lord.

And God, the Merciful One, will forgive iniquity and not destroy, frequently withdrawing anger, not arousing the entirety of God's rage.

« KADDISH AFTER BURIAL »

אמן ויתקדש שמה רבא.

בעלמא די הוא עתיד לאתחדתא.

ולאחנא מתא. ולאסקא יתהון לחיי עלמא.

ולמבנא קרתא די ירושלם. ולשכללא היכלא

בגוה. ולמעקר פלחנא נכרא מן ארעא.

ולאחנא פלחנא די שמיא לאתרה. וימליך

קודשא בריך הוא במלכותה ויקרה. (ויצמח

פרקנה וקרב משיחא. אמן) בחייכון וביומיו ובחיי

דכל בית ישראל. בעגלא ובזמן קריב.

ואמרו אמן:

יהא שמה רבא מברך לעלם ולעלמי

עלמיא:

יתברך וישתבח ויתפאר ויתרומם ויתנשא

ויתעלה ויתעלה ויתעלה שמה דקדשא בריך

הוא.

לעלא מן כל (בעשי"ת: לעלא לעלא מכל) ברביתא

ושירתא תשבחתא ונחמתא. דאמירן בעלמא.

ואמרו אמן:

יהא שלמא רבא מן שמיא. וחיים (טובים).

עלינו ועל כל ישראל. ואמרו אמן:

עשה שלום (בעשי"ת: השלום) בקרומיו. הוא

(ברחמיו) יעשה שלום עלינו ועל כל ישראל.

ואמרו אמן:

אמן:

When taking leave of the deceased, one says
(based on Berakhot 64a, Daniel 12:13):

Go in peace, repose in peace, and arise to your ultimate destiny
at the end of the days.

Those present at the burial form two rows through which the mourners walk.
As the mourners pass through, those forming the rows recite the traditional
prayer of consolation.

May the Omnipresent console you among the other
mourners of Zion and Yerushalayim.

As the participants leave the cemetery,
they tear out some blades of grass

and toss them over their right shoulders as they recite:

May they blossom forth from the city like the earth's grass.
Remember that we are but dust.

Upon leaving the cemetery, one washes the hands left on right, right on left,
three times and recites:

May death be swallowed up forever, and may the Lord God
wipe away tears from every face and remove the mocking
of God's people from throughout the world, for the Lord has
spoken.

צדיק בכל דרכיו הצור תמים, ארך אפים ומלא רחמים, חמל
נא וחוס נא על אבות ובנים, כי לך ארון הסליחות והרחמים.

צדיק אתה יהוה להמית ולהחיות, אשר בידך פקדון כל
רוחות, חלילה לך זכרוננו למחות, ויהיו נא עיניך ברחמים
עלינו פקוחות, כי לך ארון הרחמים והסליחות.

אדם אם בן שנה יהיה, או אלף שנים יהיה, מה יתרון לו, בלא
היה יהיה, ברוך דין האמת, ממית ומחיה.

ברוך הוא, כי אמת דינו, ומשוטט הכל בעינו, ומשלם לאדם
חשובו ודינו, והכל לשמו הודיה יתנו.

ידענו יהוה כי צדק משפטך, תצדק בדברך ותנפה בשפטך,
ואין להרהר אחר מדת שפטך, צדיק אתה יהוה, וישר משפטך.

דין אמת, שופט צדק ואמת, ברוך דין האמת, שכל משפטיו
צדק ואמת.

נפש כל חי בידך, צדק מלאה ימינך וידך, רחם על פליטת
צאן ידך, ותאמר למלאך הרף ידך.

גדל העצה ורב העלילות, אשר עיניך פקחות על כל דרכי
בני אדם, לתת לאיש כדרכיו וכפרי מעלליו.

להגיד כי ישר יהוה, צורי ולא עולתה בו.
יהוה נמן, ויהוה לקח, יהי שם יהוה מברך.

והוא רחום, וכפר עון ולא ישחית, והרבה להשיב אפן, ולא
יעיר כל חמתו.

« THE MOURNER'S KADDISH »

יתגדל ויתקדש שמה רבא (קהל - אמן).

בעלמא די ברא כרעותה, וימליך מלכותה, בחייכון וביומיו

ובחיי דכל בית ישראל, בעגלא ובזמן קריב, ואמרו אמן.

(קהל - אמן.) יהא שמה רבא מברך לעלם ולעלמי עלמיא.

יהא שמה רבא מברך לעלם ולעלמי עלמיא.

יתברך וישתבח ויתפאר ויתרומם ויתנשא ויתעלה

ויתעלה ויתעלה ויתעלה שמה דקדשא בריך הוא (קהל - בריך הוא).

לעלא מן כל (בעשרת ימי תשובה - לעלא לעלא מכל) ברביתא

ושירתא תשבחתא ונחמתא. דאמירן בעלמא. ואמרו אמן.

(קהל - אמן)

יהא שלמא רבא מן שמיא, וחיים עלינו ועל כל ישראל.

ואמרו אמן. (קהל - אמן)

Take three steps back. Bow left and say ... עשה; bow right and say ...

יהא; bow forward and say ... על כל.

עשה שלום (יש אומרים בעשרת ימי תשובה - השלום) בקרומיו,

הוא יעשה שלום עלינו, ועל כל ישראל. ואמרו אמן.

(קהל - אמן)

Remain standing in place for a few seconds, then take three steps forward.

The service concludes with the officiating Rabbi offering some comforting wishes
to the family, including that they be granted the strength to endure, that they
be inspired by the memory of the departed, and that they gather in the future for
happy occasions.

Those in attendance should place a pebble or some grass on the monument upon
taking leave of the gravesite.

When taking leave of the deceased, one says (based on Berakhot 64a, Daniel 12:13):

For a Male:

לך בשלום, ותנוח בשלום, ותעמוד לגדלך לקץ הימין.

For a Female:

לכי בשלום, ותנוחי בשלום, ותעמדי לגדלך לקץ הימין.

Those present at the burial form two rows through which the mourners walk.

As the mourners pass through, those forming the rows recite the traditional
prayer of consolation.

המקום ינחם אתכם בתוך שאר אבלי ציון וירושלים

As the participants leave the cemetery, they tear out some blades of grass and toss
them over their right shoulders as they recite:

ויציצו מעיר בעשב הארץ. וכור בי עפר אנחנו.

Upon leaving the cemetery, one washes the hands left on right, right on left,
three times and recites:

בלע המות לנצח, ומחה ארצי יהוה דמעה מעל כל פנים,
וחרפת עמו יסיר מעל כל הארץ, כי יהוה דבר.